

# TAKE AWAY KARTE



## SPEISERESTAURANT

## TAKE AWAY CATERING

Restaurant Tom Yam  
Frauenfelderstr. 102  
8404 Winterthur  
Tel. 052 202 83 58

### Öffnungszeiten:

Montag – Freitag  
11.00 – 14.00 Uhr / 17.30 – 23.00 Uhr  
Samstag  
17.30 – 23.00 Uhr  
(Warme Küche 11.30 – 13.30 / 18.00 – 22.00)

Das Restaurant **Tom Yam** ist bekannt für seine authentische Thai Küche und bietet auch einen kompetenten und exklusiven **Catering Service** an.

Alle Offerten werden individuell und nach Ihren Wünschen und Vorstellungen gestaltet.

Das Tom Yam Team freut sich, Ihren Event zu einem unvergesslichen Erlebnis zu gestalten.

## Vorspeisen

- 01 **Gai Satay** ไก่สะเต๊ะ 4 Stk 14.00  
Marinierte Pouletspiessli mit Erdnuss- und Ajad-Sauce nach Hausrezept
- 02 **Gung Soi Tong** กุ้งส้อยทอง 5 Stk 14.00  
Frittierte Crevetten mit Kartoffelspaghetti umwickelt, serviert mit süßem Chili Dip
- 03 **Springroll Vegi** ไข่เปาะเปี๊ยะ 5 Stk 9.50  
Frühlingsrollen mit Gemüsefüllung, serviert mit süßer Chili Sauce
- 04 **Thod Man Pla** ทอดมันปลา 4 Stk 12.50  
Frittierte Fishcakes (Fisch, Eier, grüne Bohnen), serviert mit süßer Chili Sauce
- 05 **Thung Tong** ถุงทอง 6 Stk 13.50  
Frittierte Teigtaschen mit Crevetten- und Fischfüllung, serviert mit süßer Chili Sauce
- 06 **Koh Samui Fantasy** สมุยแฟนตาซี 22.00  
(für 2 Personen สำหรับ 2 คน)  
4 Springroll Vegi, 2 Gai Satay, 2 Gung Soi Tong und 2 Tod Man Pla, serviert mit 3 Saucen

## Suppen

serviert mit einer Portion Jasminreis เสิร์ฟด้วยข้าวสวย

- 21 **Tom Yam** ต้มยำ 22.00  
Pikante Thai Suppe mit Zitronengras, Tomaten, Pilzen, Galangal & Zwiebeln  
Poulet 22.00 Riesencrevetten 26.00  
Seafood 27.00
- 22 **Tom Kha** ต้มข่า 23.50  
Thai Kokos Suppe mit Zitronengras, Galangal & Pilzen  
Gemüse 21.00 Poulet 23.50
- 23 **Kaeng Djüt Wun Sen** แกงจืดวุ้นเส้น 23.00  
Thai Glasnudel Suppe mit Gemüse & Frühlingszwiebeln  
Tofu 20.00 Riesencrevetten 25.00  
Poulet 22.50 Schweinefleisch 23.00



## Salate Thai Style

serviert mit einer Portion Jasminreis เสิร์ฟด้วยข้าวสวย

- 31 **Som Tam** ส้มตำ 20.50  
Papaya-Salat mit Chili, Tomaten & Karotten  
Gemüse 20.50 Riesencrevetten 25.00
- 32 **Yam Wun Sen** ยำวุ้นเส้น 24.50  
Thai Glasnudel Salat Chili, Frühlingszwiebeln & Koriander  
Poulet 21.50 Riesencrevetten 24.50  
Seafood 25.00 Schweinefleisch 22.00
- 33 **Laab Gai / Laab Moo** ลาบ 23.50  
Fein gehacktes, gebratenes Fleisch mit roten Zwiebeln, Chili, Thai Kräuter & gerösteten Reiskörnern  
Poulet 22.50 Schweinefleisch 23.50
- 34 **Nam Tok Nua** น้ำตกเนื้อ 26.00  
Fein gehacktes, gebratenes Rindfleisch mit Chili, Pfefferminz & Thai Kräuter
- 35 **Yam Nua** ยำเนื้อ 24.50  
Gebratenes Rindfleisch mit Chili, Gurken, Zwiebeln, Tomaten & Koriander an Limetten Dressing

## Thai Curries

serviert mit einer Portion Jasminreis เสิร์ฟด้วยข้าวสวย

- 41 **Kaeng Daeng** (rotes Curry) แกงแดง 27.00  
Rotes Kokos Curry mit Thai Auberginen, Bambus, Schlangenbohnen & Thai Basilikum  
Tofu 22.00 Fisch 26.00  
Poulet 23.00 Riesencrevetten 27.00  
Rind 25.00 Schweinefleisch 23.00
- 42 **Kaeng Khiao Waan** (grünes Curry) แกงเขียวหวาน 23.00  
Grünes Kokos Curry mit Thai Auberginen, Bambus, Schlangenbohnen & Thai Basilikum  
Tofu 22.00 Fisch 26.00  
Poulet 23.00 Riesencrevetten 27.00  
Rind 25.00 Schweinefleisch 23.00
- 43 **Panaeng Curry** แกงพะแนง 27.50  
Paneng Kokos Curry mit Chili & Kafirlimettenblätter  
Poulet 23.00 Riesencrevetten 27.50  
Rind 25.50 Schweinefleisch 24.00

**44 Masaman Curry**  แกงมัสมั่น  
Kokos Curry mit Kartoffeln, Zwiebeln & Erdnüsse  
Poulet ไก่ 23.00 Rind เนื้อ 25.00

**45 Pad Phet**  ผัดเผ็ด  
Rotes Thai Curry mit Thai Auberginen, Bambus, Schlangenbohnen & Thai Basilikum  
Poulet ไก่ 23.00 Riesencrevetten กุ้ง 27.50  
Rind เนื้อ 25.00 Schweinefleisch หมู 23.00

**46 Kaeng Phet Ped Yang**  แกงเผ็ดเปิดขาง 27.50  
Gebratene Ente an rotem Kokos Curry mit Cherry-Tomaten, Ananas, Thai Auberginen, Schlangenbohnen & Thai Basilikum

### Gebratene Gerichte

**51 Pad Pak Ruam** ผัดผักรวมมิตร 19.00  
Gebratenes Gemüse mit Austernsauce  
Nach Wunsch auch mit Sojasauce erhältlich   
Zusätzlich mit Tofu ใส่เต้าหู้ 20.50

**52 Pad Prijao Wan** ผัดเปรี้ยวหวาน  
Sweet & Sour Sauce mit Ananas, Peperoni, Tomaten und Zwiebeln  
Tofu  เต้าหู้ 20.50 Fisch ปลา 26.00  
Poulet ไก่ 23.00 Riesencrevetten กุ้ง 27.00

**53 Pad Khing** ผัดขิง  
Gebraten mit Ingwer, Pilzen, Peperoni & Zwiebeln  
Poulet ไก่ 23.00 Fisch ปลา 26.00  
Rind เนื้อ 25.00 Riesencrevetten กุ้ง 27.00  
Schweinefleisch หมู 23.00

**54 Pad Kra Prao**  ผัดกระเพรา  
Gebraten mit Zwiebeln, grünen Bohnen, Auberginen, Peppercorns, Blumenkohl, Chili & scharfem Basilikum  
Poulet ไก่ 23.00 Fisch ปลา 26.00  
Rind เนื้อ 25.00 Riesencrevetten กุ้ง 27.00  
Schweinefleisch หมู 23.00

**55 Pad Khi Mao**  ผัดขี้เมา  
Gebraten mit Zwiebeln, grünen Bohnen, Knoblauch, Chili, scharfem Basilikum & Maekong Whisky  
Poulet ไก่ 23.00 Fisch ปลา 26.00  
Rind เนื้อ 25.00 Riesencrevetten กุ้ง 27.00  
Schweinefleisch หมู 23.00

### Gebratene Nudeln & gebratener Reis

**61 Pad Thai** ผัดไทย  
Gebratene Reismudeln mit Sojasprossen & Erdnüssen  
Tofu  เต้าหู้ 20.50 Rind เนื้อ 24.00  
Poulet ไก่ 21.50 Riesencrevetten กุ้ง 25.50  
Schweinefleisch หมู 22.50

**62 Pad Si Iju** ผัดซีอิ้ว  
Gebratene Reismudeln mit Thai Broccoli  
Poulet ไก่ 21.50 Riesencrevetten กุ้ง 25.50  
Rind เนื้อ 24.00 Schweinefleisch หมู 22.50

**63 Khao Pad** ข้าวผัด  
Gebratener Reis mit Ei, Zwiebeln, Tomaten, Karotten & Thai Broccoli  
Vegi  เต้าหู้ 20.00 Poulet ไก่ 21.00  
Rind เนื้อ 23.00 Riesencrevetten กุ้ง 25.00  
Schweinefleisch หมู 21.50  
Gebratenes Ei on top ไข่ดาว 2.50

### Beilagen

**71 Zusätzliche Portion Jasminreis** ข้าวสวย 3.00  
**72 Khai Djiao** ไข่เจียว 7.00  
Thai Omlett mit Zwiebeln und Koreander  
**73 Khao Pad Kra Tiam** ข้าวผัดกระเทียม 7.00  
Gebratener Reis mit Knoblauch und Ei

Wählen Sie Ihre Lieblingsschärfe

 leicht scharf  mittelscharf  scharf

Vegetarische Gerichte sind mit  gekennzeichnet

Wir verwenden für unsere Gerichte:

Schweinefleisch aus der Schweiz  
Rindfleisch aus der Schweiz  
Poulet aus Ungarn, Thailand, Polen  
Ente aus Frankreich, Thailand, China, Polen  
Fisch (Red Snapper) aus Thailand, Vietnam  
Seafood aus Thailand, Vietnam

### Getränke

81 Mineralwasser	1.5 lt	5.00
82 Nestea / Cola / Fanta / Apfelschorle	1.5 lt	7.00
83 Oishi (Grüntee)	50 cl	4.50
84 Singha, Chang, Leo	33 cl	5.00
85 Rosé Schloss Goldenberg	50 cl	17.00
86 Weisswein Blanc de Noir	50 cl	17.00
87 Rotwein Italien, Spanien	75 cl	30.00
88 Prosecco	75 cl	30.00



Wir befinden uns in Oberwinterthur, direkt bei der Bushaltestelle Talacker (Linie 1). Parkplätze direkt vor dem Restaurant. Im Sommer mit Gartenterasse.

